

Zeitschrift: Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

Herausgeber: Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

Band: 13 (1905)

Heft: 20

Vereinsnachrichten: Der Zentralvorstand des schweizerischen Militärsanitätsvereins an die Sektionen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Der Centralvorstand des Schweizerischen Militär-sanitätsvereins an die Sektionen.

Werte Kameraden!

Hiermit können wir Ihnen die erfreuliche Mitteilung machen, daß der Militär-sanitätsverein Zürich, Präsident Herr Dr. Hans O. Wyß, Hptm., dem Centralverband des Schweizerischen Militär-sanitätsvereins wieder beigetreten ist und heißen wir die Sektion Zürich hiermit herzlich willkommen.

Im fernern haben wir Ihnen mitzuteilen, daß Herr Oberstlt. Fr. Dasen eine Wahl in das Schiedsgericht für die schriftlichen Arbeiten angenommen hat und somit die Lücke, welche in demselben durch den Tod des Herrn Oberst Isler entstanden war, wieder ergänzt ist.

Bei dieser Gelegenheit möchten wir einzelne Sektionen, welche in diesem Vereinjahrs noch sehr wenig Uebungen abgehalten haben, ersuchen, eine etwas intensivere Tätigkeit zu entwickeln, um den Zweck ihres Bestehens etwas besser zu erfüllen.

Mit kameradschaftlichem Gruß!

St. Gallen, 25. September 1905.

Für den Centralvorstand
des Schweizerischen Militär-sanitätsvereins,

Der Präsident: J. Kreis.

Der Aktuar: R. Zollinger.

Le Comité central de la Société militaire sanitaire suisse aux sections.

Chers camarades,

Nous avons le grand plaisir de vous annoncer que la Société militaire sanitaire de Zurich, président M. le Dr Hans O. Wyss, capitaine, est rentrée dans la Société militaire sanitaire suisse et que nous avons salué ce retour avec grande satisfaction.

En outre, nous avons à vous communiquer que M. le lieutenant-colonel Fr. Dasen a accepté la nomination comme membre du jury chargé de l'examen des travaux écrits. La lacune occasionnée par la mort de M. le colonel Isler se trouve ainsi comblée.

Nous profitons de l'occasion pour inviter les sections qui, au cours de cette année, n'ont fait que peu d'exercices, à développer un zèle plus intense dans l'accomplissement de leurs fonctions, afin d'assurer l'existence de notre société et le succès de son œuvre.

Agréez, chers camarades, nos salutations amicales.

St-Gall, le 25 septembre 1905.

Pour le Comité central de la Société militaire sanitaire suisse,

Le président; J. Kreis.

Le secrétaire: R. Zollinger.

